

A felmért károk értékének harmadát utalták ki

Támogatás a településeknek



A júniusi vihar nagy pusztítást végzett Kutyfalván

Fotó: Nagy Tibor (archív)

A kormány tartalékalapjából Maros megyének 1. 851.000 lej támogatást utalnak ki az idej természeti csapások, főként árvíz sújtotta településeknek. A támogatásokról szóló kormányhatározat az idej 818-as számú román nyelvű Hivatalos Közlönyben jelent meg.

Mezey Sarolta

Radnót részesül a legnagyobb összegben

A kormányhatározat értelmében Maros megye 17 árvíz sújtotta közigazgatási egysége részesül támogatásban. A legnagyobb összeget, 881 ezer lejt Radnót, 256 ezer lejt Marosugra és 230 ezer lejt Dicsőszentmárton önkormányzata kapja.

A Maros Megyei Tanácsnak a Görgeyvárosfalun áthaladó 154E-es jelzésű megyei út javítására 10 ezer lejt utalnak át. A

dicsőszentmártoni önkormányzat a Botorkapatakon egy híd újjáépítésére, további hidak, utak javítására használhatja fel a már említett összeget. Erdőszentgyörgy önkormányzata útjavításra 5 ezer lejt, Szováta önkormányzata út- és hídjavításra, továbbá medererősítésre 56 ezer lejt kap. Nyárádmagyarósa a községi és mezei utak javítására 66 ezer lejt, Mikefalvára hídjavításra 5 ezer lejt, Dédára útjavításra (Folytatás a 4. oldalon)

Pótolták az oltóanyag-készletet

A családorvosok átvehetik a közegészségügyi igazgatóságon az influenza elleni oltóanyagot, amelyből megyénk 10.200 adagot kapott.

2.

Az '56-os forradalom és Marosvásárhely

A Magyarországtól teljesen elzárt erdélyi magyar közösség előbb rádió és a sajtón keresztül, majd az év nyaráról kezdve lehetővé vált magánutazások révén némileg szorosabb érintkezésbe kerülhetett a mélyebb politikai változásokat átélő anyaországgal.

5.

Harminc éve halt meg Szent-Györgyi Albert

Ő a „kakukktójsz” a magyar vagy magyar származású Nobel-díjas tudósok között, mivel az elismerés odaítélésakor Szegeden élt és dolgozott.

15.

Mr.Gift
személyre szabott ajándékok

GIFT & PRINT SHOP

Dózsa György u. 64-68
a Kauffand mellett új bevásárlóközpontban

www.mrgift.ro

ŐSZI SZŐNYEGVÁSÁR NAGY ÁRKEDVEZMÉNNYEL!

Október 19–23.
között

nagy választékban,
minden színben

futó-
és perzsaszőnyegek
– a gyulafehérvári gyár
és a Basarabia Grup
termékei – a Bartók
Béla utca 1–3. szám
alatti



SAMIRA üzletben.

Minden órában tombola
és ajándék minden vásárlónak!

Tel.: 0265/269-295, 0740-187-603.

Bemutatta választási programját az RMDSZ

A magyar nyelv hivatalos székelvöldi státuszának az elérése is szerepel abban a programban, amellyel az RMDSZ a decemberi parlamenti választások előtt kívánja megszólítani a választókat. A választási programot Kelemen Hunor, a szövetség elnöke ismertette egy csütörtöki kolozsvári sajtótájékoztatón. Kelemen Hunor arra is kitért, hogy aránytalanok az ügyészégi eljárás alá vont magyar önkormányzati vezetők ellen hozott kényszerintézkedések.

Az RMDSZ elnöke elmondta, hogy a választási program a magyar közösségi jogok megerősítésére, a minőségi oktatás megteremtésére, az erdélyi infrastruktúra fejlesztésére és a vállalkozói szféra segítésére, a családok jólétének és biztonságának a megerősítésére irányul.

A közösségi jogok sorában megemlítette, hogy új alkotmány kell Romániának, és ebben az Erdély és Románia egyesülését kimondó gyulafehérvári nyilatkozatnak is helyet kell biztosítani. Úgy vélte, ezt az a körülmény teszi lehetővé, hogy Románia 2018-ban ünneplje az

(Folytatás a 4. oldalon)

Aktuális

A technokrata százada

Benedek István

Választási érdekeiktől függően foglaltak állást a nagy pártok a független kormányfő hétfőn, Románia 100 cím alatt közzétett programjával kapcsolatban. Balról pofont, jobbról bizalomteljes simogatást kapott az egykori brüsszeli agrárbiztos, hiszen a szociáldemokraták egy választási csalásért jogerősen elítélt politikussal cserélnék le, az ellentábor meg azt reméli, hogy az ő segítségével rántják ki a tehetetlenségük kátyújában elakadt liberális szekeret.

Ezek a viszonyulások megerősítik az említett program egyik legfontosabb megállapítását: a pártoknak az elmúlt egy év alatt a kormányzástól való félrevonulás alkalmat és időt adott volna arra, hogy átgondolják a választókhoz való viszonyulásukat, és visszaszerezzék a szavazók megrendült bizalmát, de ez elmaradt. A programban szereplő kormányzási elvek és projektek felsorolásából szinte minden politikai szereplő azt szúrta le valamilyen formában, hogy a kormányfő a választások után is maradna a posztján. Pártatlan szemmel nézve ez korántsem biztos, mert ez a dokumentum az eddigiek alapján egy, a politikai függetlenségéhez ragaszkodó ember víziója a korrekt kormányzási elvekről és a meglátásában stratégiai fontosságú tennivalókról. Tulajdonképpen azt mondja el, (Folytatás a 3. oldalon)

A természet kalendárium (CCXXVI.)

Kiss Székely Zoltán

*Seszínsárga kukoricatábla,
leszedetlen csövek hajbókolása.
A barna, sáros föld felett
kukoricatenyéren szél piheg.*

Kolozsvár felé ősszel. Rádöbbenésemnek négy évtizednyi távolából: leszedetlen tengerítengerek a vasút mentén Vásárhelytől Kolozsvárig. Pazarlás természeti erőforrásainkkal.

Ma? Erdőirtások, az élhető környezet jövő nemzedékektől ellopott esélye.

S a múlt? A 183. éve, 1833. október 21-én született Alfred Nobel 1867-ben nitroglicerinnel és kovaföldből nagy hatékonyságú robbanóanyagot állított elő, amelyet „dinamit”-ként szabadalmaztatott. Ezzel forradalmasította a hadiipart. Az 1895-ben általa létrehozott alap éves kamatait a XX. század első decemberétől kezdve évente egy-egy fizikai, kémiai, orvostudományi, irodalmi és békedíjként ítélik oda. Elgondolkozunk-e már rajta? 115 éve egy elsődlegesen hadiipari felfedezésből származó vagyon kamataiból díjazták azokat, akik „az emberiségnek a legnagyobb hasznára vannak”.

Október 21. a **Földünkért világnap.** A balga ember tovább kísérletezget saját sebezhető bolygóival. Vajon mit bír még el? Mennyi CO₂-ot a légkörben? A vizek milyen mértékű szennyezését? A légkör hány fokkal való felmelegedését? Játsszozunk saját törekenységünkkel. S nem vesszük figyelembe korlátainkat.

Bizarr kísérlet: ha egy békát meleg vízbe helyezünk, kétségbeesve igyekszik menekülni. De tegyük ugyanazt a békát hideg vízbe. Jól érzi magát, akkor is, ha a vizet lassacskán melegítjük. Mire észreveszi a számára halálos meleget, már nem tud kimenekülni „komfortos koporsójából”.

71 éve, 1945. október 24-én ratifikálták az ENSZ 1945. január 26-án San Franciscóban aláírt alapokmányát. Erre emlékezünk az **ENSZ napjával.** Létrejöttek és működésének céljai között szerepel a nemzetközi béke és biztonság fenntartása. Ennek szellemében 1972 óta e nap a **fejldésről való tájékoztatás világnapja** is. A '80-as évektől kezdve a **fenntartható fejlődést** szajkózzák úton-útfélen. Fejlődés, amely „*kielégíti a jelen szükségleteit, anélkül, hogy veszélyeztetné a jövő nemzedékek esélyét arra, hogy ők is kielégíthessék szükségleteiket*”. 1983-ban kezdte el munkáját az **ENSZ Környezet és Fejlődés Világbizottsága.** Célja annak tudatosítása volt, hogy a népesség növekedését, a természeti erőforrások hasznosítását úgy kell megoldani, hogy a lehető legkisebb legyen a természeti környezet mennyiségi és minőségi romlása. A fenntartható fejlődés mint általános stratégiai cél bevonult a nemzetközi kapcsolatok és a nemzeti kormányok cselekvési programjaiba.

Ma? Tapasztaljuk, a fejlődés nem tartható fenn anélkül, hogy a jövő nemzedékek esélyeit ne csorbítanánk. Földünk ökológiai eltartóképességét meghaladó mértékben nő a természeti erőforrások kizsákmányolása. A visszafordíthatatlan változásokat nem tudjuk elkerülni.

A gazdasági fejlődés jelenlegi üteméről le kell mondjon az emberiség. Ennek felismerése a világ gazdasági vezetői számára ... még várat magára.

Addig? Kísérleti békák vagyunk ebben az egyre szennyeződő s melegedő lében – amit élő természetnek nevezünk.



Ezernyi szín közt már nincs szavunk, muzsika kellene

Most? **Ősz van.** Akár **Jékely Zoltán** 1937-es versében.

*Levél, holt falevél földön, padon;
szép gesztenyét rúgunk vagy zsebre tesszük.
Jaj, mennyi szín! Mint a kaméleon,
ezernyi szín közt szinte megbetegszünk.*

*S már nincs szavunk; muzsika kellene,
hogy megmaradjon ez az ősz-valóság,
valami sirató, álmos zene,
mely búcsúztassa egy-egy nap hajóját...*

Szavak fogytán muzsika kellene. Leemelem a polcra a **Les Préludes** baktitjét. A 205. éve, 1811. október 22-én Doborjában született **Liszt Ferenc** legismertebb szimfonikus költeményének negyedik *attacájára* teszem le a tüt: menekülés a természethez – a vihar lassú csendesedésével a megfáradt ember beleolvad az őszbe. Szerelem a természetben.

*Van bizonyos... hervadhatatlan
szerelem az emberek szívében,
amely az egész életen át hipnózisban tart... Némely emlék, férfi vagy nő, tájkép vagy szoba, zenehang vagy csók... nem hal meg a távollét alatt sem, csak subáján alszik...*

– okit az 1878. október 21-én született **Krúdy Gyula** az **Őszi utazások a vörös postakocsiban** –

*De bezzeg felébred álmából,
midőn a hűvös kapuboltozat alatt
a lépéseknek ugyanazon régi
visszhang-manók kiáltanak üdvözletet a falakból, csatornából,
bolthajtásról! ...elegendő, ha a padot látja, amelyen akkor ilt,*

amikor itt boldog, boldogtalan volt. A közbeeső évek megmozdulnak, mint függönyök... szétnyílnak...

*Egy barátom szerint, késő öregségében,
mikor már csak nagyapai csókokat lehel a nőkre, vannak bizonyos házak, amelyből az óraütés hangzik, és délután négykor, midőn egy ház előtt elhaladt, mindig vérhullám, vágy és női illatokkal fűszeres fantázia támadt a szívében...*

Október van. Ősz.

*Én őszöm, mosolygó vagy borongó,
Világfeszültséget feloldó,
...Én békémet is megígérő
...Jegyese minden lehullott levélnek!
...fogadd el tőlem ezt a levelet,
Napsugárral irtam és őszi kézzel,
És reménnyel és kétségbeeséssel –
– írta volt 1938 októberében az **Én őszömben**
a 75. éve, 1941. október 24-én Kolozsvárott meghalt **Reményik Sándor**.*

*És benne egész esett-magamat
Hozom, s minden nyomorúságomat,
S az életem hozom –
Fogadj el így, ahogy vagyok
Ó Őszöm, békességem, Jézusom!*

Október 24-ről 25-ére virradtán lépünk a **Skorpió** havába. Halált susog az őszi szél, viaszgatalanul esik, a szürke ég, a feketülő táj gyászol. Összegyűlnek az orvos szentek jeles napjai is e hónapban. Maga **Rafael**, a haldoklók vigasztalója áll a Skorpió ajtajában. Am a természet halála tetszhalál csupán, téli álom. A mag földbe temetése új termést, újjászületést ígér.

Lekaszálódva Krúdy Vörös postakocsijáról, a mégis-mégis tavasz ígéretével, maradok kiváló tisztelettel.

Kelt 2016-ban, a Földünkért világnapon



Liszt Ferenc szülőháza őszi lombkoronával

Lantfarkú és selyemszalagos paradicsommadár



Lantfarkú paradicsommadár Forrás: www.csirip.hu

Összeállította: Márton Béla

Lantfarkú paradicsommadár
(*Diphylloides republica*)

Számos paradicsommadarat európai uralkodóházak tagjairól neveztek el. Napóleon unokaöccse, Bonaparte Charles Lucien herceg, neves madártani szakember adta ezt a faji elnevezést 1850-ben a gyönyörű madárnak. A forradalmi események után úgy gondolta, ha már nincs paradicsom állapotú köztársaság, akkor legalább legyen egy republikánus paradicsommadár.

Zömök termetű, 20 cm hosszúságú madár. Nyakának gallérja aranyárga, háta selymesen csillogó sötétvörös, mellpajzsa zöldes fényű, a pajzs kiterjeszhető. Színei szerint tarka madár. A feje teteje csupasz, kék, rajta kereszt alakban rövid fekete tollak csíkjai rendeződnek, amelyeket a hím dürgéskor felmereszt. A hím farktollai egészen keskenyek, közepük ibolyaszínű: ezek a tollak egymást keresztezik, majd lant alakban

kifelé kunkorodnak. Dürgésre a legsűrűbb őserdők tisztásait választja. Ezen a területen minden növényt kigyomlál, az avart is eltakarítja, így színpompája ragyoghat a napfényben. Csak Waigeo és Batanta szigetén él.

Selyemszalagos paradicsommadár
(*Astrapia mayeri*)

A tudomány szokatlan módon ismerkedett meg ezzel a madárral: 1937-ben Shaw Mayer angol madárgyűjtő az egyik pápua törzsfőnök fejdíszéből két közel egy méter hosszú fehér szalagos tollat kapott. Ezeket nem tudta egyetlen általa ismert madár tollával sem azonosítani. Elküldte őket Londonba, a British Museumnak. Ott új fajként írták le anélkül, hogy kezükben lett volna a madár. Ez a ritka paradicsommadár fekete, kivéve a kiterjeszhető érces fényű torokgallérját és két középső, rendkívül hosszú faroktollát. Csőre fölött félgömb alakú tollbokrétát visel, mélyzöld, mint a feje teteje. A törzse akkora, mint a szajkóé, de a farka hegyéig a teljes hossza több mint egy méter, így ő a leg-hosszabb énekesmadár.

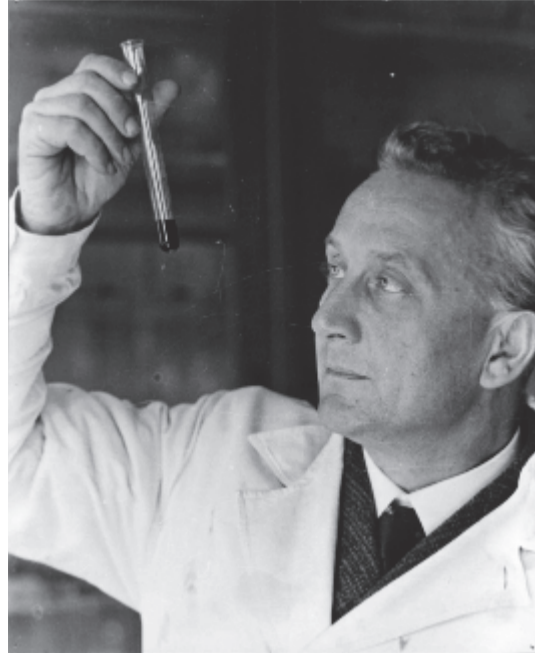


Selyemszalagos paradicsommadár Forrás: www.oiseaux.net

Harminc éve halt meg Szent-Györgyi Albert

Dr. Ábrám Zoltán

Harminc esztendeje, 1986. október 22-én, 93 évesen hunyt el Szent-Györgyi Albert magyar orvos, biokémikus. Akiről tömören azt szokás mondani, hogy a C-vitamin felfedezője, az aszkorbinsav izolálója a szegedi paprikából. Azt már kevésbé tudja róla a közvélemény, hogy az izomműködés biokémiájának megértésében is nagyot alkotott. Ő a „kakuktktojás” a magyar vagy magyar származású Nobel-díjas tudósok között, mivel az elismerés odaítélésékor Szegeden élt és dolgozott. A városba hozta a nyugatias szellemet, itt végezte kísérleteit, az egyetem rektori tisztségét is betöltötte. A többi – tucatnál több – Nobel-díjas társától eltérően még odahaza megkapta a kitüntetést. Igaz, a sors úgy hozta, hogy évekkel később, a második világháború után körvonalazódó szovjet világ beköszönte előtt ő is emigrált. Nem önszántából hagyta el Magyarországot, hanem politikai okokból.



Magyarországon a legutóbbi felsőoktatási reform előtt, amikor az orvosképzés még nem a nagy általános tudományegyetemek keretében valósult meg, a valamikori négy orvosegyetem közül kettő nevesített volt. A budapestit az „anyák megmentőjéről”, Semmelweisről nevezték el, míg a szegedit Szent-Györgyi Alberttről, aki éveken át itt tevékenykedett és kivételesen itteni munkálkodása idején érdemelte ki az orvosi és élettani Nobel-díjat. Tragikus sorsú névadó orvostársához képest ő már szerencsésebbnek bizonyult. Megélte a tisztas öregkort, és még életében megkapta az elismerést szülőhazájától. A megbecsülés csúcspontja volt, amikor Cyrus Vance amerikai külügyminiszter társaságában második hazájából hazahozta Budapestre a Szent Koronát. Anno Domini 1978-ban. De vajon hogyan alakult volna Szent-Györgyi

Albert életpályája, ha Klebelsberg Kunó kultuszminiszter nem intézkedik Cambridge-ből hazahívni a tehetségét éppen kibontakoztató fiatal tudóst? És mi lett volna, ha angolbarát ténykedése miatt nem rejtegetik a nyilasok elől a svéd nagykövetségén, majd titkos lakhelyen? És amennyiben nem emigrál, a kommunisták milyen sorsot szántak volna neki? Megannyi megválaszolatlan kérdés. Tény viszont, hogy Szent-Györgyi Amerikában már nem volt olyan sikeres. A szabadság és az agyszívás országában ugyanis éreztették vele: a C-vitamin felfedezését az ő plagizáló, de mégiscsak amerikai állampolgár Kingnek tulajdonítják. Magánélete is ellentmondásosan alakult.

És vajon ki kapta volna meg helyette a legmagasabb tudományos elismerést, ha az első világháborúban besorozott orvostanhallgatókatonarvos Szent-Györgyi Albert számos társa sorsát követve nem éli túl a keleti front lövészárkait?

Kartográfiai kiállítás a várban

Díjazták az I. erdélyi magyar örmény ifjúsági vetélkedő nyerteseit

A hatodik alkalommal megszervezett Örmény Kultúra Napjai rendezvénysorozatának keretében múlt hét végén Örményország határmódosulásai a világ kódexeiben címmel nyílt vándorkiállítás a Maros Megyei Múzeum várbeli épületében lévő galériában. A mintegy félszáz térképet magába foglaló tárlat az ókortól a 19–21. századig öleli fel Örményország történelmének alakulását.

Antalfi Imola

A közel nyolcvanéves Rouben Galichian által szerkesztett kartográfiai kiállítás megnyitóján részt vett *Hamlet Gasparian*, Örményország bukaresti nagykövete, *dr. Csige Sándor Zoltán*, Magyarország csíkszeredai főkonzulátusának vezető konzulja, valamint a rendezvény fővédnöke, *dr. Turgyán Tamás*, az Országgyűlés örmény nemzetiségű szószólója és *Wertán Kinga*, a budapesti székhelyű Magyar-Erdélyi Magyar Örmény Egyesület társelnöke is. *Dr. Puskás Attila*, a Marosvásárhelyi Örmény-Magyar Kulturális Egyesület el-



Fotó: Antalfi Imola

nökének üdvözlő szavai után a nagykövet röviden ismertette a nagykövetség által 2015-ben, a genocidium 100. évfordulója alkalmából útjára indított tárlat anyagát, beszélt az örmény történelem sötétebb korszakairól, ugyanakkor kiemelte a

kiállítás közérdekű jellegét, hiszen, mint mondta, a tárlat nemcsak az örményekről, hanem a környező országok történelméről is szól.

„Az Örmény Kultúra Napjai keretében szervezett programok hozzájárulnak az örmény önazonosságtudat erősítéséhez, és ez a legfőbb hozadéka a rendezvénysorozatnak” – hangsúlyozta.

A tárlat térképanyagán *dr. Bartos Elekes Zsombor*, a Babeş-Bolyai Tudományegyetem Földrajz Karának egyetemi docense kalauzolt végig. Megtudtuk, hogy a kiállítást a közel nyolcvanéves Rouben Galichian szerkesztette, akinek életrajzából is felsejlik az örmény történelem: keresztény és muzulmán népek (örmények és azeriek) oszmán, perzsa és orosz/szovjet birodalmak között, a disszonanciából következő emigráció. Nem csoda, hogy még Erdélyben is örmény diaszpóra alakult ki – állapította meg a térképész.

„A kiállítás ennek a kultúrák határán fekvő bonyolult szerkezetű területnek a történetét mutatja be örmény nézőpontból: a Kaukázustól délre fekvő magas hegységek kusza medencéiben az európai keresztény (örmény, grúz, bizánci, orosz) és a közel-keleti iszlám (arab, perzsa, török, azeri) világ peremén – az időben folyton változó – zárványok alakultak ki. Nyugatról római, bizánci, majd szeldzsuk és oszmán; keletről perzsa, arab, mongol, ismét perzsa; északról az orosz/szovjet birodalmak mezsgyéin, a változó frontvonalú hatalmak között túléltek (vagy épp emigráltak) az örmények: kereskedtek, saját kultúrájukkal

önazonosságukat biztosították” – méltatta a kiállítást *dr. Bartos Elekes Zsombor*. Tizenegy – főként történelmi – térkép az ókort és kora középkort ölelte át, az örmény államalapítástól 387-ig, területének Irán és Bizánc általi felosztásáig, és láthattunk két ékirásos térképet is, ezek egyike az újbabilóniai „világtérkép”. A tárlat anyagában fellelhetők Hérodotosz és Sztrabón munkái alapján készült történelmi térképek, az ókor legrészletesebb kartográfiai munkájának, Ptolemaiosz részletes, földrajzi koordinátákat tartalmazó világtérképének egy lapja (amelyeken mind szerepel az ókori Arménia), és Macrobius tükrözött klímazonás világtérképe. A középkorba kalauzoló térképek idézik azt a kort, amikor az örmények a muzulmán arabok érdekszférájába kerültek, majd a 10. században sikerült ismét

függetlenné válniük a ma már romváros Ani székhellyel – hangzott el *dr. Bartos Elekes Zsombor* előadásában. Több OT-térkép (a földi világot O alakban ábrázolták, benne a vizek T alak által osztják szét a három kontinenst) is található a tárlat anyagában. Az iszlám kartográfia munkái mellett láthattunk európai hajós kereskedő által készített irányrózsás, kikötőket ábrázoló portolántérkép-típus, a német-alföldiek és franciák térképei közül a legismertebbeket: az Ortelius és Mercatorét, török térképeket, amelyeken egyre inkább felismerhető az oszmán-perzsa megosztottságban élő örmény nép által lakott terület. A 19–21. századi, már többnyire szabatos topográfiai felmérés alapján készültek. „A korszak történetét magyarázzák még korabeli európai, továbbá örmény korabeli és történelmi térképek is, beszélnek utólag az elmondhatatlanról is: a népi társadalomról. Az első világháború utáni események már mind örmény térképeken láthatók, amelyek közül az utolsó már a jelent mutatja be: Örményországot és mellette a többségében örmények lakta Hegyi-Karabahot (Arcakat), amely de jure Azerbajdzsán része, de facto el nem ismert államként működik” – zárta tárlatismertetőjét *dr. Bartos Elekes Zsombor*.

A kiállítást berendező *Novák József* érdeme az eredetileg örmény és angol nyelvű tárlat szövegének magyar és román nyelvre fordítása – hangsúlyozta *dr. Puskás Attila*.

A rendezvény az I. erdélyi magyar örmény ifjúsági vetélkedő nyerteseinek díjazásával zárult. A versenyt *Dályai Szabolcs* ismertette, a díjakat *Wertán Kinga*, a budapesti székhelyű Magyar-Erdélyi Magyar Örmény Egyesület társelnöke adta át.



Világtérkép 1595-ből

Fotó: Antalfi Imola



Babilóniai agyagtábla



Fotó: Antalfi Imola

FEHÉR FEKETE

Szerkeszti: Kiss Éva 722.

KIMONÓ ÖVE	KALMÁR-KODIK ÉRINT	HITJELZŐ			
1.					O
... ÁRPÁD (FESTŐ)					
KOCCOG	BOLGÁR PÉNZ		INTABULÁL	ÖSSZE- VISSZAFON! ...MARSJ (EREDJ...)	AKÓS IS VAN ILYEN
		LENGYEL FOCISTA			B
TÁPLÁLÉK SÉRTETLEN			NYAKON CSIP		
			JAPÁN VÁROS		
	ELŐTAG: TEJ			RONGY-SZÉLEKI ELAVULT	
	LENGYEL KIRÁLY				
CSACSI-HANG		OTTOMÁN PÁROSI		LÍRAI MŰFAJ	
		ROM.REPÜ-LŐFELIRAT			
				ÜRÜGY	
				RÓMAI 500	J
MOLEKULA-SZÁM J.		ŐS			NULLA MÉH-TERMEK
ÓGÖRÖG TÖRZS		PLANCK-ÁLLANDÓ			
		KÓRHÁZ J.	TÁVIRAT RÉSZEI	ANGOL ÚR (RÖV.)	
		BÍR	FRANCIA RT.	...BOGAZ (ÖBÖL)	
ELEKTROMOS ÜZENET		MENEKÜLÉS			
HOC LOCO		DUPLÁN: AFRIKAI DOB			
	ARADI FOCI-KLUB		ANGOL DZSESSZ		
	FEKETE (FRANCIA)		ELŐTAG: ME-ZÖGAZDASÁGI		
IZOM-SZALAG			IDEGEN LEVEGŐ		EAST
KACS			ÁLHAL		PÁRATLANUL REMEK!
ÁSVÁNYI FÜSZER		ÖSSZE-FÉRCSEL			
		FELÜLE-TÉRE			
		BRAZÍLIA NOB-J.		KREÁCIÓ	
		...DŰR (ZENÉBEN)		AZ ELSŐ BETŰ	
DAMASZKUSZI LAKOS	T			?	KILYÉN LEVENTE

PÁLYÁZATI REJTVÉNY

PÁLYÁZATI SZELVÉNY	OKTÓBERI ÉVFORDULÓK (1.)									
					0					
	10					11				
	12	13	14	15	16		17	18		19
	20					21			22	
	23			24			25		26	27
	28			29			30		31	
	32		33				34			35
	36	37			38			39		40
	N	41	42		43			44	45	
46	47			48			49		50	
51				E	52			C		

VÍZSZINTES: 1. Esztergomi érsek, hercegprímás, MTA igazgatósági tag, 150 éve hunyt el (János). 10. Ivóedény vagy trófea. 11. Korai gyümölcs terem itt. 12. Politikus, közoktatás-szervező, 150 éve született (István). 17. Chateaubriand kisregénye. 19. Rag, a -va párja. 20. Attila névváltozata. 21. ... mark (védjegy). 22. Ler (nép.). 23. Három (latin). 24. E nap. 25. ... fair lady (musical). 26. A vörös bolygó. 28. Folyó fölött ível. 29. Orosz város lakója. 31. Kézrel tart. 32. A lutécium vegyjele. 33. Kettőspont. 34. Dzsúdószyonyeg. 36. Művelődési egyesület volt (röv.). 38. Temesvári író (Ádám). 40. Az Odera német neve. 41. Volt (latin). 43. Látszik rajta. 45. Orvosi szak (röv.). 46. Kis darabokra vág. 48. Hoki-zók kergetik. 50. Szintén ne. 51. Francia költő, 200 éve született (Eugéne). 52. Mezőgazdász szakíró, MTA-tag, 100 éve halt meg (Károly).

FÜGGŐLEGES: 1. Égbolt (angol). 2. A réz vegyjele. 3. Gazdasági ág. 4. A cselgáncsozók szőnyege. 5. A személyével. 6. Belgiumi város. 7. Lyukas zár! 8. Elegyít. 9. Francia- és belga folyó. 12. Erdélyi politikus, emlékiratszerző, 300 éve halt meg (Miklós, gróf). 13. Szoba az óromai házban. 14. Nád (angol). 15. A klór és a kén vegyjele. 16. Beszeg! 18. Költő (Endre). 21. Kártyaletét. 22. Erősen tapadó. 24. Vigad. 26. Erőgépre utaló előtag. 27. Angol drámaíró, 350 éve hunyt el (James). 29. Állóvíz. 30. Hasonló, megfelelő. 31. Magas növény. 33. Szerez. 34. Osztrák vidék. 35. Bátorság. 37. Veteményes. 39. Angi... (magyar film). 42. Becézett Attila. 44. Ruhadarab. 46. Félcsap! 47. Lombardia folyó. 48. A kripton vegyjele. 49. Keleti táblás játék.

L.N.J.

A megjelölt sorokban, oszlopokban szereplő helyes megfejtéseket november 3-ig a Népújság címére (Dózsa György u. 9. szám) beküldők – két személy – egy-egy könyvet nyerhetnek. A pályázati szelvényt kérjük kivágni és a borítékra ráragasztani. (Egy borítékban csak egy pályázati szelvény szerepelhet.)

A két rejtvény azonos számú meghatározásait keverve közöljük. A megjelölt négyzetekbe kerülő betűket folyamatosan összeolvasva Günter Grass német író egyik művének a címét kapjuk. Könnyítésül egy betűt előre beírtunk.

VÍZSZINTES: 1. Hízeltő, talpnyaló – Zsivány, rabló. 7. Kiejtett betű – Francia arany. 8. Úri nő – Színes drágakőféleség. 9. Görög oszloprendszer – Lóbiztató szó. 11. Angyalrang – Telek része! 12. Amerikai egyetem – Nehézfém. 14. Netán – Láncszemek! 15. Dávid ellenfele – Zaklatott, feldúlt. 18. Előkelő – Fogantat. 19. Korallzátony – Megszégyenülés, baklövés. 22. Római kettes – Fába vés. 23. Lét – Valós. 25. Hidrogén, kén és bór vegyjele – Kissé kába! 27. Modem közepe! – Osztrák, thai-földi és ománi gépkocsijelzés. 28. Parányi rész – Rideg, sivar. 30. Pajta – Földet forgat. 31. Vészkiáltó, riasztó – Indikátorpapír.

FÜGGŐLEGES: 1. Édes mártás – Nyelőcsótágulat a madaraknál. 2. Áramszedős busz – Matéria. 3. Hátral véd! – Skálahang. 4. Tánco multság – Házastárs apja, népiesen. 5. Épületszint – Raktár, lelőhely. 6. Halom – Testfelépítés. 10. Lovasbemutató – Kedvelt női név. 13. ... ösztön, amerikai film – Közelébe, szomszédságába. 16. Képmás – Osztrák popénekesnő (Gisela Wuchinger). 17. Mágia, bűvölet – Békaporonty. 20. Lajstrom, felsorolás – Fenyőtermés. 21. Hosszú női sál – Alkohol. 24. Angol diákváros – Műsorszórás. 26. Becézett Aranka – Széptevés. 29. Azonos betűk – Doktor, rövidítve.

Koncz Erzsébet

1	2	3	4	5	6
7		8			
9		10		11	
12		13		14	
	15		16		
17		18			
19	20			21	
22		23		24	
25		26		27	
28		29		30	
31					

1	2	3	4	5	6
7		8			
9		10		11	
12		13		14	
	15		16		
17		18			
19	20			21	
22		23		24	
25		26		27	
28		29		30	
31					

A SZÉCHENYI-AFORIZMA

című pályázat nyertesei:

DERZSI FERENC, Szováta, Tölgyes u. 6. sz.

DÉZSI EMMA, Marosvásárhely, 1918. Dec. 1.. út 187/8. sz.

A pályázati rejtvény megfejtése: AZ EMBER ANNYIT ÉR, AMENNYIT HASZNÁL. KOSSUTH. Kérjük a nyerteseket, vegyék fel a kapcsolatot Borbély Ernővel a 0742-828-647-es telefonszámon.



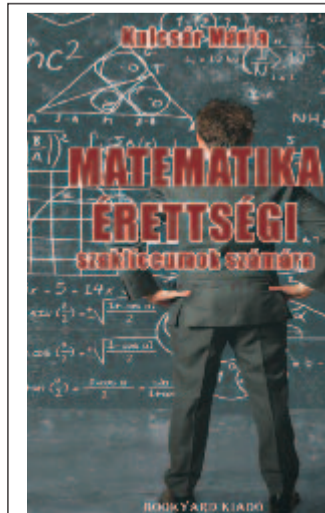
Biobazar

Marosvásárhely, Forradalom u. 4. szám
Tel.: 0265/319-989 bazarbio@gmail.com
www.biobazar.ro

Megfejtések

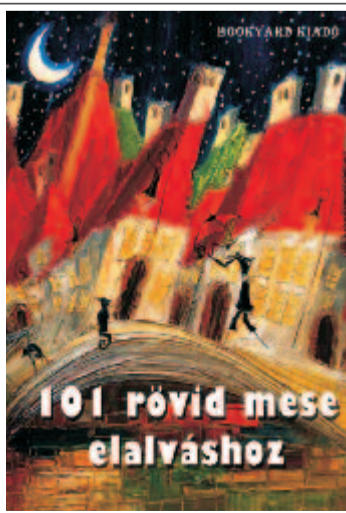
az október 14-i számból:

Klasszikus (Ikre): Herzog
Skandi: Ugye mondtam, anyu, hogy ne az apu tervrajzaiból csináljunk papírcsákót!



A Kobak könyvesbolt ajánlata

Kapható Marosvásárhelyen, Győzelem tér 34. szám, valamint online, a www.bookyard.ro webáruházban



VÁLLALOK takarítást, idős személy gondozását. Tel. 0753-628-139. (56993)

MANIKÜRÖZÉST és pedikűrözést vállalok. Tel. 0742-528-230. (56988-1)

FESTÉST, FAJANSZÓZÁST, PARKETTÁZÁST, SZIGETELÉST vállalok. Tel. 0742-833-967. (57009)

HITELEK. Tel. 0762-561-052. (57014)

VÁLLALOK karbantartási és javítási munkát magánlakásokban, tömbházlakásokban. Tel. 0756-090-050. (57022-1)

MEGEMLEKÉZÉS

A napok telnek, az évek múlnak, felejteni mégsem tudlak!

Fájó szívvel emlékezünk életünk legszomorúbb napjára, október 17-ére, a göcsi születésű id. **MÁTÉFI VIKTOR** marosvásárhelyi lakos halálának 4. évfordulóján. Felesége, Anna, három gyermeke családjá minden tagjával: menyé, két veje, öt unokája és azok barátnői, unokaveje, két dédunokája, akit sajnós már nem láthatott, az a kicsi Erik. Emléke legyen áldott, nyugalma csendes! (56747)

Kegyelettel és fájtó szívvel emlékezünk október 21-én **SIMON ILONÁRA** szül. Tökés halálának 8. évfordulóján. Szeretettel gondolunk rá. Férje, Árpád, lányai, Melinda és Zsuzsa, két veje és unokája, Orsi. (56935-1)

Soha el nem múlt fájdalommal emlékezünk október 20-án, amikor már nyolc éve örökre eltávozott a drága jó édesanya, anyós és mama, a székelyvajai **PÁSKULY JOLÁN**. **PÁSKULY LAJOSRA** is fájdalommal emlékezünk, a jó édesapára, nevelőapára, aki december 11-én lesz tizenhat éve, hogy itt hagyott bennünket. Nyugodjatok békében! Akik szerették, gondoljanak rájuk kegyelettel! Emléküket őrzi szerető négy gyermekük családjukkal együtt. (56930-1)

Megállt egy szív, mely élni vágyott, pihen az áldott kéz, mely dolgozni imádott. Nélküled üres és szomorú a házunk, nem hiszünk el, hogy hiába várunk. Angyali mosolyod nem ragyog ránk többet, mert hat éve itt hagyta minket.

Szomorú szívvel emlékezünk **TÓVISSI SÁNDORRA**, aki nagyszerű édesapa, nagytata, após volt. Szép volt veled, szomorú nélküled. Szerető feleséged, két fiad, két menyed és négy szép unokád. Emléked legyen áldott, nyugalmad csendes! (56952-1)

Már néhány éve, hogy itt hagyta bennünket, de szívünkben öröznünk, mint drága kincset. A múltba visszanezve valami fáj, valakit keresünk, aki nincs már. Mi könnyes szemmel megállunk sírodnál. Te nem szólsz, de mi tudjuk, hogy te hívtál. Mi szólítunk, a néma sír nem felel, de Te a szívünkben örökké létezel. Múlik az idő, de a fájdalom marad, betölthetetlen az űr, mely szívünkben maradt. Csillaggá változtál, barangolsz az égen, gyere mifelénk, s úgy mint réges-régen. Tudjuk, hogy nem jössz, de olyan jó várni, hazudni a szívnek, hogy ne tudjon fájni. Szívünkben helyedet nem pótolja semmi, míg e földön élünk, nem fogunk feledni.

Fájó szívvel emlékezünk **SÖVÉR LAJOSRA** halálának 8. évfordulóján. Szerető feleséged, lányod, vejed és a két unokád. (56887)

Soha el nem múlt szeretettel emlékezünk október 21-én **TREDUB MÁRIÁRA** halálának első évfordulóján. Emléked szívünkben őrizzük. Szerető férje, három gyermeke, unokái, testvére, sógornói. Emléked legyen áldott, nyugalmad csendes! (56961-1)

Minden mulandó ezen a világon, mint a harmat a letört virágon. Csak egy van, ami a sírig vezet, szívünkben az örök emlékezet. Soha el nem múlt fájdalommal emlékezünk október 21-én a görögényszentimrei születésű **BOÉR MATILDRA** szül. Fábán halálának 10. évfordulóján. Emléke legyen áldott, nyugalma csendes! Emlékét őrzi két fia, Józsi és Laci, valamint azok családjá. (56969)

Múlik az idő, de a fájdalom nem csitul, a könny a szemünkből naponta kicsordul. Csak egy van, ami a sírig vezet, szívünkben az örök emlékezet. A pótolhatatlan veszteség örök fájdalmával emlékezünk drága édesanyánkra, **KISS-MIKI ZSUZSÁNNÁRA** szül. Szócs Marosfelfaluban és drága édesapánkra, id. **KISS-MIKI MIHÁLYRA**, volt szászrégeni lakosokra haláluk 13. és 38. évfordulóján. Szép emléküket nem halványul el soha a szívünkben, féltve őrizzük egy életen át. Emlékük legyen áldott, nyugalmad csendes! Szeretteik: leányuk, fiaik és azok családjá. (56970)

A te szíved pihen, az enyém vérzik, a fájdalmat csak az édesanya érzi. Nehéz az öregség, nehezebb a bánat, amióta gyermekem, téged nem látok. Fájó szívvel emlékezem október 25-én egyetlen fiamra, **MURAR ZOLIKÁRA** halálának 4. évfordulóján. Nyugodjál békében! Emlékét őrzi bánatos édesanyja, öz. Murar Tilda, felesége, leánya és családjá. (56970)

Kegyelettel és soha el nem múlt szeretettel emlékezünk drága édesapánkra, **HÉJJAS GYÖRGY** cipésmesterre halálának első évfordulóján. Emléke legyen áldott, nyugalma csendes! Szerető lányai, vejei. (56973-1)

Szomorú alkalom az emlékezés, ha ti nem vagytok, minden szó kevés. Telik életünk és menni kell tovább, de mondunk értetek ezer imát. Földi utatok lejárt, csillagok útján utaztok tovább. Oda mentek, ahonnan nincs visszatérés, ahol testetek meglelte végső pihenését.

Kegyelettel, tisztelettel, soha el nem múlt fájdalommal emlékezünk szeretett szüleinkre, a nyárádmagyarósi id. **SZABADI ISTVÁNRA** halálának 16. és **SZABADI MARGITRA** szül. Fülöp halálának 10. évfordulóján. Emléküket őrzi négy gyermekük és családjuk. (56978)

A sors ellen küzdeni nem lehet, ami örökké tart, az az emlékezet. Kinek gyermekét nem fedi sírhalom, az nem tudja, mi az igazi fájdalom. Örökre összetört szívvel emlékezünk október 21-ére, amikor 4 éve baleset áldozata lett a szentlőrinci **SIMON ROMULUS**. Hiába múlnak az évek, mi feledni nem tudunk téged. Hiányzol! Bánatos szeretteid. (56997)

Fájó szívvel emlékezünk szereteteinkre: édesapánkra, **SZILÁGYI DEZSŐRE** halálának 7. évfordulóján, édesanyánkra, **SZILÁGYI EMMÁRA** halálának első évfordulóján. Isten nyugtassa őket békében! Szerettei. (56999)

Fájó szívvel emlékezünk **BARABÁSI ROZÁLIÁRA** szül. Albertfi október 23-án, halálának 5. évfordulóján. Emléke legyen áldott, nyugalma csendes! Szerettei. (57002)

Szomorú szívvel és soha el nem múlt fájdalommal emlékezünk a marosvásárhelyi **DOMÓ ROZÁLIÁRA** szül. Csiki halálának 2. évfordulóján. Emléke legyen áldott, nyugalma csendes! Szerettei. (56980-1)

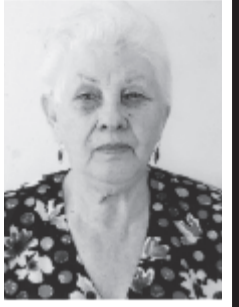


Mély fájdalommal tudatjuk, hogy a drága édesanya, testvér, nagymama, anyós, rokon, jó barát, ismerős,

SZACSVAI IBOLYA

77 éves korában elhunyt. Utolsó útjára október 22-én, szombaton 12 órakor kísérik a református temetőben.

Gyászoló családja. (-1)



Fájdalom költözött tíz éve szívünkbe, nem múlik el soha, itt marad örökre. Nem vársz már minket csillogó szemekkel, nem örülsz már nekünk szerető szíveddel. Egy váratlan perc alatt életed véget ért, panaszszó nélkül közülünk elmentél. Úgy mentél el, ahogy éltél, csendes, szerényen, drága lelked, fáradt tested nyugodjon békében! Fájó szívvel emlékezünk szeretett édesanyánkra, **BENKE ILONÁRA** halálának 10. évfordulóján. A gyászoló család. (57003)

Mély fájdalommal veszünk végső búcsút drága nagymamánktól, özvegy **VERESS PIROSKÁTÓL**. Hirtelen halála nagyon megrendített bennünket. Nyugodj békében, drága kicsi mama! Unokáid: Tamás és Andrea. (57027-1)

„Küzdöttél, de már nem lehet. Csend ölel át és szeretet Csak az hal meg, kit elfelednek Örökké él, kit igazán szeretnek.”

(Tóth Árpád)

Mély fájdalommal és szomorú szívvel tudatjuk, hogy **PALKÓ ADALBERT** 2016. október 16. napján, életének 79. évében hosszú, türelemmel viselt betegség után visszatért Teremtőjéhez. Drága halottunkat 2016. október 22-én 13 órakor kísérik végső nyughelyére a szováta református temető ravatalozójából. Emlékét szeretettel őrizzük!

A gyászoló család. (-1)

ELHALÁLOZÁS

„Mert nékem az élet Krisztus és a meghalás nyereség.”

(Filippi 1.21)

Bánatos szívvel, de az Úr akaratába belenyugodva közöljük mindazokkal, akik ismerték, szerették és tisztelték

SZILÁGYI KLÁRA

fogtechnikust,

hogy a drága nagymama, édesanya, dédmama, jó szomszéd és őszinte hittestvér 2016. október 19-én rövid szenvedés után 90 éves korában csendes elaludt a feltámadásig. Temetése a maroszentgyörgyi új temetőben lesz 2016. október 22-én 13 órai kezdettel, adventista szertartás szerint.

A gyászoló család. (56995-1)

Fájdalomtól megtört szívvel búcsúzzunk szeretett testvérünktől, özvegy **VERESS PIROSKÁTÓL**, aki életének 89. évében csendes megpihent. Drága halottunk temetése október 22-én 13 órától lesz a református temetőben.

Emlékét örökre megőrzik szívükben testvérei: Rozi, Magdi, Nusi, valamint sógora, Mihály. (57025-1)

Szívünk mély fájdalmával búcsúzzunk szeretett nagynénénktől, özvegy **VERESS PIROSKÁTÓL**. Nyugodj békében, drága Piri néni! Attila, Bélu, Laci, Arany, Babi, Ferike, valamint családtagjaink. (57026-1)

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága édesanyánk, dr. **BOGA EMESE** született **Daday** életének 83. évében október 20-án elhunyt. Temetése szülővárosában, Székelykeresztúron, a timafalvi temetőben, október 24-én, hétfőn 14 órakor lesz, unitárius szertartás szerint. Gyászolják lányai: Zsuzsi, Anna, Ági és azok családjá, valamint unokahúga, Kati.

„Anyám meghalt, most nem tudom, hogy viselkedjem vele szemben...” (József Attila)

RÉSZVÉTVILVÁNÍTÁS

Megdöbbenet vettük tudomásul, kedves Szántó Éva, **FÉRJEDNEK** halálhírét. Vigasztalódást családoddal együtt! Márti és férje, László Tibor. (57007)

Őszinte részvétünket fejezzük ki a gyászoló családnak és mélyen együtt érzünk velük özvegy **VERESS PIROSKA** halála miatti gyászukban. Isten nyugtassa békében! Szomszédai a Bolyai utca 1/A-ból. (57024)

